

Radio / Kasette / Changer

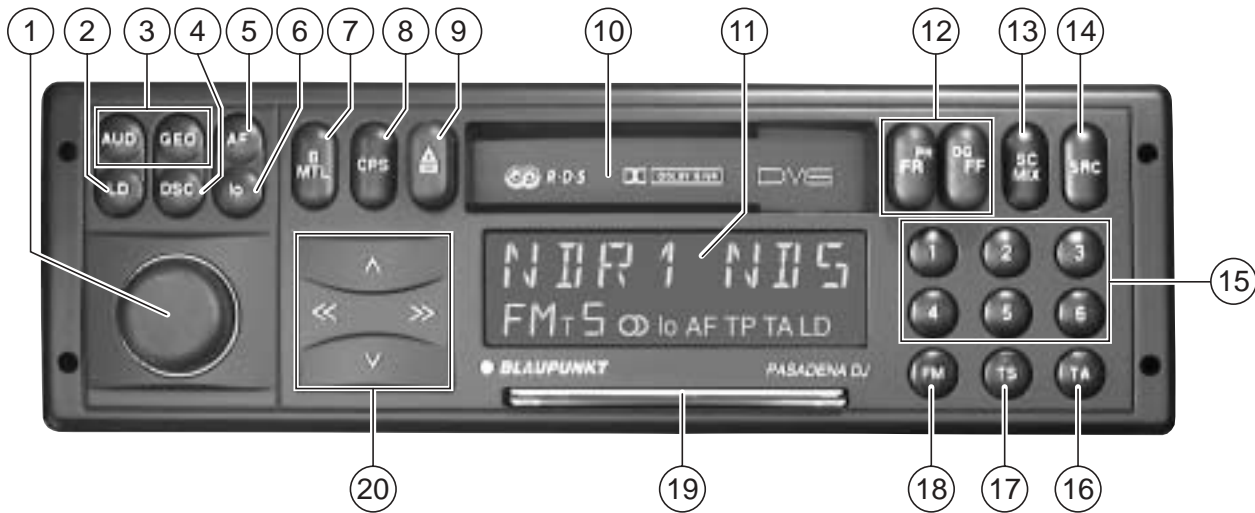
Pasadena DJ I

Betjeningsvejledning



Indholdsfortegnelse

Kort instruktion	4	Gemte radiostationer og Preset Scan ...	11	Styring af CD-changer A05	17
Vigtige oplysninger	7	Radio-Scan	11	Aktivering af changer-drift med SRC (bilradio)	17
Hvad du absolut bør vide	7	Indstilling af stationssøgerens følsomhed	12	Valg af CD / musiknumre med vippetasten	17
Trafiksikkerhed	7	Skift fra stereo til mono (FM)	12	SCAN	17
Montage/tilslutning	7	Trafikradio med RDS-EON	12	MIX	17
Tyverisikringsystem KeyCard	8	Trafikradio-førsteret, tænd/sluk	12	Appendix	18
Start af bilradio	8	Advarselssignal	12	Tekniske data	18
Udtagning af KeyCard	8	Sluk for advarselssignal	12	Visning af bilradio-passets data	18
“Tilpasning” af andet KeyCard/ Udskiftning af KeyCard	8	Automatisk start af Search-funktion	13		
Visning af bilradio-passets data	8	Indstilling af lydstyrke for trafikmeldinger og advarselssignal	13		
Optisk visning af tyverisikring	9	Kassettedrift	13		
Radiodrift med RDS	9	Isætning af kassette	13		
AF - Alternativ Frekvens	9	Udtagning af kassette	13		
REG-regionalradio	9	Spoling af bånd	13		
Valg af bølgelængdeområde	10	Valg af side (Autoreverse)	13		
Stationssøgning	10	Dolby B-NR* og skift til anden båndtype med B/MTL	14		
Manuel indstilling af station	10	Gentagelse eller ignorering af musik- numre med CPS	14		
Gennemblade af stationskæden (kun for FM)	10	Skift til anden lydkilde med SRC	14		
Skifte mellem hukommelsesniveauerne (FM)	10	Pleje og vedligeholdelse	15		
Lagring af stationer	10	Løbeværk/kassetter	15		
Automatisk lagring af stærkeste station med Travelstore	11	Programmering med DSC	15		
Valg af radiostationer fra hukommelsen	11	Oversigt over fabrikkens grund- indstilling med DSC	16		



Kort instruktion

- ① Tænd ↻ Sluk ↻
Lydstyrke ↻



Der kan tændes eller slukkes for apparatet med KeyCard (19). Hvis tilslutningen sker i henhold til de relevante forskrifter, er der også mulighed for at tænde / slukke apparatet via tændingen. Hvis du ønsker at lytte til radioen i forbindelse med slukket tænding, har du følgende muligheder:

- Knap ① tændes / slukkes
- KeyCard udtages / isættes
- Der trykkes på **AUD** ③

Hvis radioen tændes med KeyCard eller **AUD**, vil gengivelsen foregå i den senest valgte lydstyrke. Såfremt radioen er i drift uden at der er tændt for motoren, slukkes der automatisk for den efter en times tid for at skåne bilens batteri.

- ② **LD**
Loudness - bassen forstærkes i forbindelse med svag lydstyrke.
Loudness tænd/sluk: Der trykkes på **LD**.
Yderligere informationer: Se under "Programmering med DSC".

- ③ **AUD/GEO**
AUD –
Til indstilling af diskant og bas med vippetasten.



- ▲ Diskant +
▼ Diskant –
◀ Bas –
▶ Bas +

- GEO** –
Til indstilling af balance (venstre/højre) og fader (for/bag) med vippetasten.



- ▲ Fader for
▼ Fader bag
◀ Balance venstre
▶ Balance højre

Til ændring af den aktuelle indstilling, trykkes der på **AUD** eller **GEO**, hvorefter ændring foretages med vippetasten.

Herefter vil den pågældende driftstilstand komme til syne i displayet.

Der vil ske automatisk lagring af den seneste benyttede indstilling. Proceduren afsluttes ved at trykke på **AUD** eller **GEO**.

Såfremt ændring ikke er sket inden for 8 sek., skiftes der automatisk til den forrige tilstand.

- ④ **DSC (Direct Software Control)**
DSC er beregnet til justering af programmerbare grundindstillinger.
Yderligere informationer: Se under "Programmering med DSC".
- ⑤ **AF - Alternativ Frekvens** i forbindelse med **RDS**-drift
Hvis displayet viser "AF" er det ensbetydende med, at radioen automatisk søger en bedre frekvens til det aktuelle program ved hjælp af RDS-funktionen. AF tænd/sluk: Der trykkes på tasten.

Tillægsfunktion:

REG ON / REG OFF - er der stillet ind på REG ON, vil der kun blive skiftet til en bedre frekvens i det øjeblik, der er tale om en station med samme regionalprogram (se "REG-regionalprogrammer").

REG tænd/sluk: Tryk på **AF**, indtil "REG ON" eller "REG OFF" kommer til syne i displayet (bip-lyd høres).

- ⑥ **Io**
Angiver graden af følsomhed på den automatiske stationssøger.
Hvis "Io" lyser i displayet, er det ensbetydende med normal følsomhed (søgeenheden standser ud for de stationer, hvor modtagelsen er god).
Hvis "Io" ikke lyser betyder det, at søgeenheden også standser ud for stationer med mindre god modtagelse.
Skift: Tip ganske let på **Io** med fingerspidserne.
Yderligere informationer: Se under "Programmering med DSC".

- ⑦ **B/MTL**
Dolby B-NR*
Gengivelsen af kassetter, der er blevet optaget med Dolby B-NR, vil være helt i top i det øjeblik, der står "B" i displayet.

* Støjdæmpningssystemet er fremstillet på licens af Dolby Laboratories, der benytter betegnelsen Dolby og symbolet med de to D'er som sit varemærke.

MTL

Optimal gengivelse af chromdioxid- og metalkassetter opnås, hvis der står "MTL" i displayet.



Funktioner tænd/sluk:

I kassettemodus trykkes der på **B/MTL**, indtil den ønskede driftstilstand kommer til syne i displayet.

- ⑧ **CPS**
Til gentagelse eller ignorering af kassettenumre.
Funktion tænd/sluk: I kassettemodus trykkes der på **CPS**.
Driftstilstanden vil komme til at fremgå af displayet ("CPS ON / OFF").
Gentagelse af titel: Tryk på **FR**.
Ignorering af titel: Tryk på **FF**.

- ⑨ **Udtagning af kassetten**
Tryk på \triangle .

- ⑩ **Kassetterum**
Kassetten lægges i med side A eller 1 vendende opad (åbning mod højre).

11 Display

Radio:



NDR1 NDS	- Stationssignal / frekvens
FM	- Bølgelængdeområde
T	- Hukommelsesniveau (I, II, T)
5	- Stationsknapper (1-6)
⊕	- Stereo
lo	- Søgeenhedens følsomhed
AF	- Alternativ Frekvens
TP	- Trafikradio
TA	- Trafikradio har førsteprioritet
LD	- Loudness

Kassette:



TR1--PLAY	- Side 1 (eller 2)
MTL	- Metal
B	- Dolby B-NR

CD-changer:



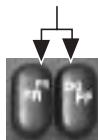
CD 05	- CD-nr.
T 02	- Titel-nr.

12 Valg af side / Spoling af bånd

Valg af side

trykkes samtidigt:

TR1-PLAY eller TR2-PLAY i displayet



Spoling af bånd

FR : Hurtig tilbagespoling; stop med **FF**

FF : Hurtig fremspoling; stop med **FR**

13 SC/MIX

Radiodrift

Scan (skanner alle de stationer, der kan modtages); tryk kort på **SC/MIX**.

Preset Scan (skifter automatisk mellem alle stationer der er gemt i hukommelsen); tryk på **SC/MIX** i ca. 2 sek.

Changer-drift

Se under afsnittet om styring af changer A05.

14 SRC (Source = kilde)

Til ændring af lydkilde, f.eks. kassette, radio, CD-changer.

15 1,2,3,4,5,6 - stationstaster

For hvert hukommelsesniveau (I, II og "T") kan der gemmes 6 stationer i FM-området.

Lagring af stationer: Tryk på tasten (i radiodrift), indtil programmet kan høres igen.

Valg af stationer: Vælg bølgelængdeområde og dernæst hukommelsesniveau for FM med **FMT** (berøres let med fingerspidserne et vilkårligt antal gange), og tryk herefter på den stationsknop, der svarer til.

16 TA (Traffic Announcement = trafikmeldinger har førsteprioritet)

Når der står "TA" i displayet, vil trafikmeldinger få førsteret fremfor andre udsendelser.

TA tænd/sluk: Der trykkes på tasten.

17 M•L

Omstilling til mellem- og langbølge. Tasten aktiveres efter behov.

18 FMT - FM, Travelstore

Omstilling til FM-hukommelsesniveauerne I, II og "T" (Travelstore).

Skift mellem de enkelte hukommelsesniveauer:

Tasten berøres let med fingerspidserne, indtil det ønskede niveau kommer til syne i displayet.

Hvis du ønsker at gemme de seks stærkeste stationer med Travelstore, skal du gøre følgende:

Lagring: Tryk på **FMT**, indtil displayet angiver, at søgefunktionen er aktiveret.

Valg: Tryk på **FMT**, indtil "T" kommer til syne i displayet. Derefter aktiveres en af stationsknapperne **1, 2, 3, 4, 5, 6**.

19 Tyverisikringssystem KeyCard

KeyCard skal være indført for at kunne tænde bilradioen.



Før **KeyCard** (kontaktfladen skal vende opad) ind i slidsen, efter at tungen er blevet kørt ud. Læs ubetinget informationerne under afsnittet "Tyverisikringssystem KeyCard".

Blinkende KeyCard-tunge

Som yderlig optisk tyverisikring blinker KeyCard-tungen, når der er slukket for radioen, hvis indstillingen svarer til DSC - CODE-LED.

20 Vippetasten Stationssøgning



^ op
v ned

<</> gradvist op / ned
(hvis der er slukket for "AF")

<</> gennemsyn af stationskæden med
"AF" tændt (P1 ... P3).

Tillægsfunktioner:

I DSC-modus: Valg og programmering af funktioner

Vigtige oplysninger

Hvad du absolut bør vide

Inden du tager din bilradio i brug, bedes du læse oplysningerne om "Trafiksikkerhed" og "Tyverisikring" meget omhyggeligt.

Trafiksikkerhed

Trafiksikkerheden kommer altid i første række. Derfor skal der hele tiden tages højde for den aktuelle trafiksituation, når bilradioen benyttes.

Tænk f.eks. på, at du tilbagelægger 14 m i sekundet ved en hastighed på 50 km/h.

I kritiske situationer frarådes det derfor at betjene bilradioen.

Advarselssignaler fra f.eks. politi og brandvæsen skal kunne opfattes i tide i bilen. Derfor er det mest hensigtsmæssigt at skru ned for lyden under kørslen.

Montage/tilslutning

Hvis du har i sinde selv at montere eller udbygge anlægget i bilen, bør du læse vedlagte oplysninger herom, inden du går i gang. Højttalerudgangene må ikke forbindes med stel!

Benyt kun reserve- og tilbehørsdele, der forinden er blevet godkendt af Blaupunkt.

Tyverisikringsystem KeyCard

Leveringen af bilradioen omfatter et KeyCard.

Til bilradioen kan man imidlertid også benytte et andet KeyCard.

Hvis et KeyCard går tabt eller beskadiges, kan du hos fagforhandleren købe et reservekort.

Indstilling af bas, diskant, balance og fader, indlæsning på stationstaster, loudness, TA (lydstyrken af meldinger), bip-lydstyrke huskes separat for hvert kort.

Desuden bliver den sidst indstillede værdi for bølgelængdeområde, stationsindstilling, TA-førsteret, loudness, AF, REG ON/OFF samt stationssøgerens følsomhed gemt i hukommelsen.

Du vender altså tilbage til din valgte grundindstilling i det øjeblik, du sætter KeyCard i.

Start af bilradio

- Tænd for radioen og før KeyCard (kontaktfladen skal vende opad) ind i slidseren, efter at tungen er blevet kørt ud.

Bilradioen er nu i gang.

Hvis bilradioen ikke kan identificere kortet, der sættes i, står der "CARD ERR" i displayet. Betjen ikke bilradioen nu.

Efter ca. 10 sek. står der "TURN OFF" i displayet. Sluk for bilradioen.

Hvis du indfører et fremmed kort (f.eks. telefon- eller kreditkort), står der i ca. 2 sek. "WRONG KC" i displayet.

Tag det forkerte kort ud og sluk for bilradioen. Betjen bilradioen først igen, når du har et KeyCard til rådighed, som den kan identificere.

Udtagning af KeyCard

KeyCard må aldrig hives ud af slidseren med magt.

- Tryk først på KeyCard.

KeyCard køres herefter ud i udtagningsposition.

- Tag KeyCard ud.

"Tilpasning" af andet KeyCard/ Udskiftning af KeyCard

Et KeyCard kan "tilpasses" som supplerende kort, når bilradioen er i gang med det første KeyCard.

Hvis du vil "tilpasse" et andet KeyCard, skal du gøre følgende:

- Indfør det første KeyCard og tænd for bilradioen.
- Tryk på **DSC** og vælg "LEARN KC" med \wedge/\vee .

Displayet skifter nu til "CHANGE".

- Tryk på KeyCard. Det køres ud i udtagningsposition.
- Tag det første KeyCard ud og indfør det andet kort, inden "CHANGE" toner ud igen.

Bilradioen kan nu også benyttes med det andet KeyCard.

Der kan maksimalt kun "tilpasses" to KeyCards til bilradioen.

Hvis der "tilpasses" et tredje KeyCard, vil brugsberettigelsen for det kort, der ikke blev anvendt i tilpasningsfasen, automatisk blive slettet.

Visning af bilradio-passets data

Du kan lade dig vise bilradio-passets data som f.eks. apparatbetegnelse, typenummer (7 6...) og apparatnummer i displayet.

- Om nødvendigt trykker du samtidigt på stationstasterne **1** og **6** og tænder for bilradioen.
- Tryk inden for 2 sek. på **M•L**.

Bilradio-passets data bliver efter hinanden vist i flere gennemløb som lysavis.

Sluk for funktionen:

- Tryk på en vilkårlig taste.

Radiodrift med RDS (Radio Data System)

Optisk visning af tyverisikring

Når bilen er parkeret, kan den tyverisikres ved hjælp af KeyCard-tungen, der blinker som et advarselssignal.

Følgende forudsætninger skal dog være opfyldte:

Permanent plus og plus over tændingen skal være være rigtigt tilsluttet (som i monteringsvejledningen).

I DSC-modus skal der være stillet ind på "LED 1".

Læs hertil "Programmering med DSC-LED".

Med Radio Data System får radiooplevelsen på FM en helt ny dimension. Flere og flere radiostationer er begyndt at sende RDS-informationer ud sideløbende med de normale programmer.

Så snart de pågældende programmer er blevet identificeret, vil stationernes betegnelse komme til syne i displayet, evt. også med regionalt kendetegn.

Med RDS omdannes stationstasterne til programtaster. Du ved hele tiden, hvilket program du modtager og har mulighed for at foretage målrettet udvælgelse af udsendelser.

Der er yderligere fordele forbundet med RDS:

AF - Alternativ Frekvens

AF-funktionen (**A**lternativ **F**rekvens) stiller automatisk ind på den bedste frekvens til den aktuelle udsendelse.

Funktionen er klar, når der står "AF" i displayet.

AF - tænd/sluk:

- tryk kort på **AF**.

Medens der søges efter programmet med den bedste modtagelse, kan der dæmpes ned for lyden på de aktuelle radioudsendelser.

Hvis der kommer til at stå "SEARCH" i displayet i det øjeblik der tændes for apparatet,

eller en af frekvenserne i hukommelsen kaldes frem, vil apparatet automatisk begynde at søge efter en alternativ frekvens.

"SEARCH" toner bort, så snart apparatet har fundet en alternativ frekvens eller efter gennemløb af frekvensbåndet.

Hvis modtagelsen af programmet bliver stadig ringere,

- vælges andet program.

REG-regionalradio

Nogle af radioens programmer sendes som regionalprogrammer på bestemte tidspunkter af døgnet.

Hvis du modtager et bestemt regionalt program og gerne vil blive i frekvensområdet, skal du

- trykke på **AF** i ca. 2 sek.
Herefter kommer der til at stå "REG ON" i displayet.

Hvis du derimod forlader regionalprogrammernes frekvensområde eller ønsker at nyde godt af RDS-servicen i fuldt omfang, skal du skifte til "REG OFF".

- Tryk på **AF** i ca. 2 sek., indtil "REG OFF" kommer til syne i displayet.

Hvis REG ON er blevet aktiveret, vil "REG ON" kort komme til syne i displayet hver gang du tænder for radioen.

Valg af bølgelængdeområde

Der kan vælges mellem følgende områder:

FM 87,5 - 108 MHz,

MB (MW) 531 - 1602 kHz og

LB (LW) 153 - 279 kHz.

- Skift til det ønskede område med **FMT** eller **M•L**.

Hvis du ønsker at skifte mellem MB og LB

- trykker du på **M•L**.

Stationssøgning \wedge/\vee

- Tryk på \wedge/\vee . Bilradioen starter automatisk sin søgning efter næste station.

Vedvarende tryk på vippens \wedge eller \vee er ensbetydende med hurtig søgning frem eller tilbage.

Stationssøgning



\wedge op

\vee ned

\ll/ \gg gradvist op / ned (hvis der er slukket for "AF").

\ll/ \gg gennemsyn af stationskæden, hvis "AF" er aktiveret (P1 ... P3).

Manuel indstilling af station $\ll \gg$

For at kunne indstille stationen manuelt, skal der være slukket for **AF**-funktionen!

- tryk på $\ll \gg$ til gradvis ændring af frekvensen (op/ned).

Vedvarende tryk på vippens \ll eller \gg (venstre/højre side) er ensbetydende med hurtigt frekvensgennemløb.

Gennemblade af stationskæden (kun for FM)

Med $\ll \gg$ kan du kalde stationer frem fra frekvensområdet.

Du har mulighed for at blade i stationskæden med \gg (frem) eller \ll (tilbage) til udvælgelse af det ønskede program.

En forudsætning er dog, at stationerne tidligere er blevet modtaget mindst en gang og at "AF" er blevet aktiveret (toner frem i displayet).

Start f.eks. Travelstore, ved at

- holde **FMT** trykket i 2 sek. Herefter vil der ske et frekvensgennemløb.

Hvis "AF" ikke lyser,

- trykkes der på **AF**.

Forudsætningerne for stationsvalg med $\ll \gg$ er nu opfyldt.

Skifte mellem hukommelsesniveauerne (FM)

Du kan skifte mellem hukommelsesniveauerne I, II og T, hvis du ønsker at gemme eller kalde radiostationerne frem.

Det aktuelle hukommelsesniveau vil tone frem i displayet.

- Tryk på **FMT**, indtil det pågældende hukommelsesniveau vises i displayet.

Lagring af stationer

I FM-området har du mulighed for at gemme seks radiostationer pr. hukommelsesniveau (I, II, T). Hertil benyttes stationsknapperne **1, 2, 3, 4, 5, 6**.

For hhv. mellem- og langbølgeområdet kan der ligeledes gemmes seks stationer.

- Begynd med at vælge bølgelængdeområde med **FMT** eller **M•L** og dernæst hukommelsesniveau for FM med **FMT**.
- Stil ind på den ønskede station med vippetasten (automatisk eller manuelt).
- Tryk på den ønskede stationsknap, indtil du igen kan høre programmet, efter at der har været dæmpet ned for lyden (ca. 2 sek.) eller indtil du kan høre bip-lyden.

Den pågældende radiostation er nu blevet gemt i hukommelsen. Displayet angiver, hvilken knap du har trykket på.

Oplysning:

Hvis du stiller ind på en radiostation, der allerede er blevet gemt i hukommelsen, vil både stationsknappen og hukommelsesniveauet blive angivet (blinker), hvis du skulle befinde dig på et andet hukommelsesniveau.

Automatisk lagring af stærkeste station med Travelstore

De seks stærkeste FM-stationer vil automatisk blive gemt i radioens hukommelse (sorteres efter feltstyrke), hvis du ønsker dette. Denne mulighed vil du få stor glæde af, hvis du hører til dem, der rejser meget.

- Tryk på **FMT** i mindst 2 sek.

Radioen søger nu de stærkeste FM-stationer og gemmer dem på hukommelsesniveau "T" (Travelstore). Når det er sket, vil radioen tune ind på den stærkeste station i rækken.

En anden mulighed er at gemme radiostationerne manuelt på Travelstore-niveau (se "Lagring af stationer").

Valg af radiostationer fra hukommelsen

Gemte stationer kan kaldes frem efter behov ved at der trykkes på de pågældende taster.

- Vælg bølglængdeområde med **FMT** eller **M•L** og hukommelsesniveau for FM.
Tryk på **FMT**, indtil det pågældende niveau kommer til syne i displayet.
- Tryk kort på stationsknappen, der svarer til.

Gemte radiostationer og Preset Scan

Preset Scan skanner de stationer, der er blevet gemt i hukommelsen. Dette gælder for samtlige bølglængdeområder.

Hvis du befinder dig i FM-området, har du mulighed for at skanne stationerne på Travelstore-niveau eller på de to andre hukommelsesniveauer.

- Vælg bølglængdeområde
- I FM-området vælges Travelstore eller et af de andre hukommelsesniveauer med **FMT**.

Du aktiverer Preset Scan, ved at

- trykke på **SC/MIX** i ca. 2 sek.

Herefter vil der blive tunet ind på den valgte station i ca. 8 sek.

De blinkende positioner i displayet angiver hukommelsesniveau og lagerplads for den pågældende station.

Hvis du gerne vil lytte videre til den valgte station eller ønsker at afslutte Preset Scan, skal du

- trykke på **SC/MIX**.

Radio-Scan

Radio-Scan betyder, at der tunes ind på alle stationer i ca. 8 sek.

Scan aktiveres, ved at

- der trykkes på **SC/MIX**.

Den aktuelle frekvens eller stationens betegnelse (P1 ... P3) begynder at blinke i displayet. Mens der søges, vil ordet "SCAN" være synligt i displayet.

Valg af station/deaktivering af Scan:

- Tryk kort på **SC/MIX**.

Hvis ikke der vælges radiostation, sørger automatikken for, at Scan-funktionen afbrydes efter frekvensgennemløbet, hvorefter der tunes ind på den station, du sidst har lyttet til.

Trafikradio med RDS-EON

Indstilling af stationssøgerens følsomhed

Du har mulighed for at ændre på den automatiske stationssøgers følsomhed.

Når der i displayet står "lo" betyder det, at automatikken nøjes med at søge stationer med god modtagelse (ringe følsomhed).

Slukkes der derimod for "lo" betyder det, at automatikken også søger efter stationer med mindre god modtagelse (højere følsomhed).

Omskiftning

- tryk på **lo**.

Graden af følsomhed kan indstilles separat på hvert enkelt trin (læs også afsnittet om "Programmering med DSC").

Skift fra stereo til mono (FM)

Hvis modtagelsen af bestemte radiostationer er for ringe, kan der skiftes til mono:

- Tryk på **lo** i ca. 2 sek.

Ved monogengivelse slettes tegnet for stereo i displayet (◉).

Hver gang du tænder for radioen, vil denne stille ind på stereo.

Er modtagelsen her for dårlig, skifter radioen automatisk til mono igen.

Mange FM-programmer udsender aktuelle trafikmeldinger med jævne mellemrum i deres eget sendeområde.

Programmer med trafikmeldinger udsender et ID-signal, der opfanges af din bilradio. Så snart signalet er blevet identificeret, kommer "TP" (Trafik Program) til syne i displayet.

Derudover findes der programmer, der ikke selv sender trafikmeldinger, men via RDS-EON byder på den mulighed at modtage en bestemt udsendelses trafikmeldinger fra samme stationskæde. Når en sådan station modtages vil der stå "TP" i displayet. I det øjeblik, de aktuelle trafikmeldinger prioriteres højere end noget andet program, vil der stå "TA" sammesteds.

Når der skal til at gives meldinger om trafiksituationen, skifter radioen automatisk til det pågældende program. Er meldingen givet, vender du tilbage til det normale program igen.

Trafikradio-førsteret, tænd/sluk

Når trafikradioen har førsteprioritet fremfor andre programmer, vil der stå "TA" i displayet. Der tændes og slukkes for denne funktion, ved at

- trykke på **TA**.

Hvis du trykker på **TA**, medens du lytter til trafikradioen, vil førsteret-funktionen blive afbrudt, dog kun for den pågældende trafikmelding. Radioen vender herefter tilbage til det foregående program. Alle påfølgende trafikmeldinger vil fortsat have førsteprioritet.

Advarselssignal

Hvis du forlader området for den aktuelle trafikudsendelse, vil du komme til at høre et advarselssignal efter ca. 30 sekunder. Dette vil ligeledes være tilfældet, hvis du trykker på en stationsknap, på hvilken du har indlæst en station uden TP-signal.

Sluk for advarselssignal

a) Hvis du ønsker at skifte til en anden station med trafikradio, skal du:

- trykke på vippestasten eller
- trykke på en af stationsknapperne med trafikradio.

eller

b) Hvis du ønsker at deaktivere den funktion, der giver trafikradioen førsteprioritet:

- trykke på **TA**. Herefter vil "TA" blive slettet i displayet.

Kassettedrift

Automatisk start af Search-funktion (kassettedrift)

Hvis du lytter til kassetter og forlader området for den aktuelle trafikudsendelse, begynder radioen automatisk at pejle sig ind på en anden station med trafikradio.

Hvis en sådan station endnu ikke er fundet efter ca. 30 sekunder, vil kassetten ophøre med at spille og du vil høre et advarselssignal. Afbrydelse af signalet: Se beskrivelse ovenfor.

Indstilling af lydstyrke for trafikmeldinger og advarselssignal

Lydstyrken for advarselssignalet og de aktuelle meldinger er blevet forhåndsindstillet på fabrikken. Du kan imidlertid foretage ændring af denne ved hjælp af DSC (se afsnittet om "Programmering med DSC, TA").

Isætning af kassette

- Tænd for apparatet.
- Læg kassetten i.

Side A eller 1 skal vende opad med den åbne side mod højre.



⏮ = kassette køres ud

Kassetten afspilles i den senest benyttede retning.

"TR1-PLAY" i displayet betyder: Gengivelse af spor 1 eller A.

Udtagning af kassette

- Tryk på ⏮.
Herefter vil kassetten blive kørt ud.

Spoling af bånd

Fremspoling

- Tryk på **FF** (fast forward).
Ved båndslut skifter apparatet til næste side og påbegynder gengivelsen af denne.

Stands fremspoling

- Tryk på **FR**.

Tilbagespoling

- Tryk på **FR** (fast rewind).
Afspilning begynder ved starten af båndet.

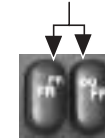
Stands tilbagespoling

- Tryk på **FF**.

Valg af side

Tryk på følgende samtidigt:

"TR1-PLAY" eller "TR2-PLAY" i displayet



Spoling af bånd

FR : Hurtigt tilbagespoling; stop med **FF**
FF : Hurtigt fremspoling; stop med **FR**

Valg af side (Autoreverse)

(Skift af båndets afspilningsretning under gengivelsen)

- Tryk på **FR** og **FF** samtidigt.

For enden af båndet skifter apparatet automatisk til andet spor. Displayet viser "TR1-PLAY" for spor 1 eller A og "TR2-PLAY" for spor 2 eller B.

Oplysning:

Hvis kassetten skulle gå lidt trægt, kan der skiftes til andet spor. Under alle omstændigheder bør båndviklingen kontrolleres. I mange tilfælde kan det hjælpe at spole kassetten igennem et par gange.

Dolby B-NR* og skift til anden båndtype med B/MTL

Dolby B-NR*

Dette apparat kan benyttes til afspilning af kassetter, der er blevet optaget med Dolby B-NR eller uden nogen form for støjdæmpning. Kassetter optaget med Dolby NR* er kendetegnet ved større dynamik og væsentlig mindre baggrundsstøj.

Hvis Dolby B-NR er blevet aktiveret, vil der komme til at stå "B" i displayet.

* Støjdæmpningssystemet er fremstillet på licens af Dolby Laboratories, der anvender betegnelsen Dolby og symbolet med de to D'er som sit varemærke.

MTL

Gengivelsen af metal- eller CrO₂-kassetter vil være helt i top, når der står "MTL" i displayet.

Dolby B-NR og MTL - tænd/sluk:

- Tryk på **B/MTL**, indtil den ønskede indstillingsværdi kommer til syne i displayet.



Der kan vælges mellem følgende indstillingsmuligheder:

	Displayet viser	
MTL-kassette	MTL	B
med Dolby B-NR	MTL	–
uden Dolby B-NR	–	B
Normal kassette	–	–
med Dolby B-NR	–	–
uden Dolby B-NR	–	–

Gentagelse eller ignorering af musiknumre med CPS

Forkortelsen CPS står for **C**assette **P**rogram **S**earch. Denne funktion gør det muligt, enten at springe et musiknummer over eller høre det forfra.

Funktion tænd/sluk:

- Tryk på **CPS**.

Herefter vil "CPS ON" (tændt) eller "CPS OFF" (slukket) komme til syne i displayet i ca. 2 sek.

"CPS ON"

Hvis der trykkes på **FF**-tasten - spoles der frem til næste musiknummer



Hvis der trykkes på **FR**-tasten -

spoles der tilbage til starten af musiknummeret, hvis det er blevet spillet i over 8 sek. I modsat fald spoles der tilbage til begyndelsen af foregående nummer.

Skift til anden lydkilde

med SRC (**S**ource = kilde)

Med denne tast kan der vælges mellem radiodrift, kassette- og CD-gengivelse, eller der kan skiftes til et andet apparat, der måtte være tilsluttet.

Der kan skiftes mellem de enkelte lydilder, ved at

- trykke på **SRC**-tasten.

Programmering med DSC

Pleje og vedligeholdelse

Løbeværk/kassetter

Til bilen bør du kun benytte kassetter af typen C60/C90. Sørg for at beskytte dem mod snavs, støv og temperaturer over 50° C. Kassetter, der har været udsat for kulde, skal vænnes til temperaturen i bilen inden brug, for at undgå et uregelmæssigt båndløb. Lydforstyrrelser o.lign. kan skyldes støv, der har sat sig på gummirullen eller tonehovedet. Forstyrrelser af den art vil dog som regel først optræde efter ca. 100 driftstimer.

Normal snavs på kassettebåndoptageren kan fjernes ved hjælp af en renseskassette. Mere hårdnakket snavs fjernes med en vatpind dyppet i lidt rensesprít. Undgå brug af metalværktøj.

Med DSC (**D**irect **S**oftware **C**ontrol) har du mulighed for at tilpasse bestemte værdier og funktioner i bilradioen til dine aktuelle behov samt gemme ændringerne i apparatets hukommelse.

Bilradioen forsynes med en grundindstilling, inden den forlader fabrikken. Læs mere om denne i tillægget til denne betjeningsvejledning.

Hvis du ønsker at ændre en bestemt programmering, skal du

- trykke på **DSC**.

Herefter vil den aktuelle driftstilstand blive vist i displayet.

Ved hjælp af vippetasten kan du udvælge og indstille de funktioner, der vil blive beskrevet i det følgende:



- ▲ / ▼ Valg af funktion
- << Indstilling af værdi –
- >> Indstilling af værdi +

LOCAL

(lo)

Indstilling af søgefunktions følsomhed i forbindelse med at der lyttes til lokalradio.

LOCAL 1 - stor følsomhed
LOCAL 3 - lav følsomhed

DIS

(dx)

Indstilling af søgefunktions følsomhed i forbindelse med at der lyttes til regionalradio.

DIS. 1- stor følsomhed
DIS. 3- lav følsomhed

TIME ON/OFF

Kan benyttes til valg af display-visning i forbindelse med changer-drift.

TIME ON - titel og titlens længde
TIME OFF - CD- og titelnummer

Hvis SCAN eller MIX er blevet aktiveret, vil CD-visningen altid komme til syne.

TA VOL


Indstilling af lydstyrken (1-9) i forbindelse med trafikmeldinger (1 = svag lyd).

BEEP

Bekræftende lyd i forbindelse med funktioner, der kræver, at der trykkes på taster i over 2 sek. Lydstyrken kan indstilles fra 0-9 (0 = slukket).

Hver gang ændring foretages, vil bip-lyden kunne høres i den valgte lydstyrke.

LED (kode)

Lysdiode , der har en indbygget funktion som optisk advarselssignal.

LED 1 - blinker, når bilradioen er blevet deaktiveret via tændingen.

LED 0 - betyder, at der er slukket for blinkefunktionen.

LOUD

Loudness-justering af de lave, dybe toner.

LOUD 1 - ubetydelig hævnings af lyden

LOUD 6 - maksimal hævnings af lyden

RM

RM-ON (**R**adio **M**onitor) - betyder, at der kan lyttes til radioen samtidig med spoling af bånd (i forbindelse med kassettedrift).

RM-OFF betyder, at der er slukket for funktionen.

Til afslutning af DSC-programmeringen og lagring af den aktuelle værdi

- trykkes der på **DSC**.

Hvis ændringen ikke sker indenfor 8 sek., vil den senest benyttede indstillingsværdi automatisk blive gemt i hukommelsen. Herefter skifter displayet til foregående driftstilstand.

Oversigt over fabrikkens grundindstilling med DSC

LOCAL	: 1
DIS	: 1
TIME	: OFF
TA VOL	: 4
BEEP	: 3
LED (kode)	: 1
LOUD	: 4
RM	: OFF

Styring af CD-changer A05

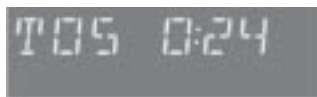
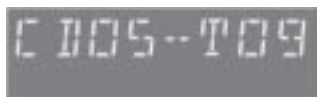
Aktivering af changer-drift

med **SRC** (bilradio)

Husk, at der skal benyttes magasin.

Med **SRC** skiftes der mellem de forskellige lydkilder (radio - changer - kassette).

Der trykkes på **SRC**, indtil changer-funktionerne kommer til syne i displayet.



CD = disk, **T** = TRACK (titel).

0:24 = aktuel spilletid

Valg af CD / musiknumre med vippetasten



- ▲ **Valg af titel (op)**; trykkes kort
CUE - hurtigt fremløb (kan høres): hold tasten trykket
- ▼ **Nystart af titel**; trykkes kort
Valg af musiknummer (nedad): tryk to eller flere på hinanden følgende gange
REVIEW - hurtigt tilbageløb (kan høres): hold tasten trykket
- << **CD'er vælges (nedad)**
- >> **CD'er vælges (opad)**

Den valgte driftstilstand vil komme til syne i displayet.

SCAN

Spiller de første par takter af CD-nummeret **SCAN** startes, ved at der

- trykkes på **SC/MIX**. De første par takter af de forskellige numre afspilles i stigende rækkefølge. Det aktuelle musiknummer vil komme til at fremgå af displayet.

SCAN-funktionen afbrydes, ved at der

- trykkes på **SC/MIX**. Herefter vil du kunne lytte videre til det nummer, du senest har lyttet til.

MIX

MIX-funktionen gengiver numrene på de enkelte CD'er i vilkårlig rækkefølge. CD'erne udvælges dog numerisk.

MIX aktiveres, ved at der

- trykkes på **SC/MIX** i ca. 4 sek. CD-nr. og MIX vil komme til syne i displayet.

MIX-funktionen afbrydes, ved at der

- trykkes på **SC/MIX**.

Oplysning:

Det kan enkeltvis forekomme, at changereren angiver fejlfunktioner, f.eks. i forbindelse med, at motoren startes. I sådanne tilfælde slukkes der kort for radioen, hvorefter der straks tændes for den igen. Herefter vil changereren fungere helt normalt.

Appendix

Tekniske data

Forstærker

Udgangsydelse: 4 x 19 W i.h.t.
DIN 45324/3.1
eller
4 x 20 W musiki.h.t.
DIN 45324/3.2

FM:

Følsomhed: 1,0 μ V ved 26 dB
Signal / støjforhold

Frekvens-
område: 35 - 16 000 Hz

Kassette:

Frekvens-
område: 35 - 16 000 Hz

Visning af bilradio-passets data

Du kan lade dig vise bilradio-passets data som f.eks. apparatbetegnelse, typenummer (7 6...) og apparatnummer i displayet.

- Om nødvendigt trykker du samtidigt på stationstasterne **1** og **6** og tænder for bilradioen.
- Tryk inden for 2 sek. på **TS**.

Bilradio-passets data bliver efter hinanden vist i flere gennemløb som lysavis.

Sluk for funktionen:

- Tryk på en vilkårlig taste.

Med forbehold af ændringer!

Blaupunkt-Werke GmbH
Bosch Gruppe

K7/VKD 8 622 400 255 (DK)